

Турция



Судебное решение

Yargıtay 2. HD., E. 2022/6574 K. 2022/8516 T. 25.10.2022

**2-ая палата по гражданским делам регионального суда Аданы
Решение**

По окончании рассмотрения дела между сторонами, решение, вынесенное Палатой по гражданским делам Регионального суда, датированное и пронумерованное выше, было обжаловано мужчиной-Ответчиком в части отклонения возражения о подсудности и об аннулировании развода. **Суд исследовал документы и установил:**

1-Рассмотрение апелляционных возражений мужчины-Ответчика в части отклонения возражений о подсудности;

Согласно записям в деле, доказательствам, на которых основано решение, и положениям закона, ввиду отсутствия ошибки в оценке доказательств, апелляционные возражения мужчины-ответчика относительно отклонения возражения о подсудности являются необоснованными.

2- При рассмотрении апелляционных возражений мужчины-Ответчика в части развода и его аннулирования;

По исковому заявлению бывшей супруги Ответчика, суд первой инстанции принял дело к производству и вынес решение о расторжении брака; мужчина-Ответчик подал апелляционную жалобу на решение суда первой инстанции; апелляционная жалоба мужчины-ответчика была рассмотрена районным апелляционным судом по существу и отклонена.

Статья 14 Закона № 5718 «О международном частном праве и международном гражданском процессуальном праве» гласит: «Основания и положения развода и раздельного проживания супругов регулируются общим гражданством супругов. Если стороны имеют разное гражданство, то применяется закон последнего совместного местожительства, а если последнее совместное местожительство супругов отсутствует, то применяется турецкое право».

Из материалов дела следует, что на дату подачи иска стороны не являются гражданами Турции. Соответственно, настоящий спор осложнен иностранным элементом, коим выступают субъекты спора.

Таким образом, право, подлежащее применению к настоящему спору, надлежит определять в соответствии с положениями Закона № 5718, что предписывается ст. 1 Закона о гражданском судопроизводстве. В силу ст. 14/1 Закона № 5718, основания развода и раздельного проживания регулируются общим гражданством супругов.

Судья обязан применять турецкие коллизионные нормы и иностранное право, которое является компетентным в соответствии с этими нормами *ex officio*, независимо от того, ходатайствовали ли стороны о применении иностранного права, на что указывает ст. 2/1 Закона о гражданском судопроизводстве. Таким образом, после определения гражданства сторон, во-первых, при разрешении спора между сторонами применяется право государства, общее гражданство которого имеют супруги; если они имеют разное гражданство, то применяется право государства, где супруги имели последнее совместное местожительства; если у супругов нет общего гражданства и/или супруги никогда не имели совместного местожительства, а также в случае, если применение права, избранного по правилам ст. 14/1 Закона № 5718, явно противоречит общественному порядку Турции, должно применяться турецкое право, в то время как суд не вправе напрямую выносить решение, применяя турецкое законодательство без рассмотрения этих вопросов, и по этой причине необходимо было отменить решение суда первой инстанции.

В то же время турецкий суд не вправе применять материальные нормы турецкого законодательства без обращения к коллизионным нормам для целей определения применимого права к отношениям, осложненным иностранным элементом. Таким образом, решение Палаты по гражданским делам Регионального суда подлежит отмене как противоречащее закону.

СУД ПОСТАНОВИЛ:

По причине, указанной в п. 2, решение суда первой инстанции подлежит отмене. Апелляционное возражение ответчика относительно отклонения судом первой инстанции возражения о подсудности подлежи отклонению, и решение суда первой инстанции в части отклонения возражений о подсудности остается в силе; в соответствии с причиной отмены решения суда первой инстанции, нет необходимости рассматривать другие апелляционные возражения. Единогласно решено, что предварительный апелляционный сбор возвращается заявителю, дело направляется в суд первой инстанции на новое рассмотрение, а копия решения направляется в соответствующий юридический отдел регионального суда первой инстанции. 25.10.2022 (вторник)